



- (1) **FECHA:** Abril 17 de 2015
(2) **RESOLUCIÓN:** 500 (2015)
(3) **COMISIÓN:** Consejo de Seguridad
(4) **TEMA:** Situación en Liberia y África Occidental
(5) **PAÍSES REDACTANTES:** 1) España; 2) Francia; 3) Canadá; 4) Italia; 5) Liberia;
(6) **PAÍSES FIRMANTES:** 1) España; 2) Francia; 3) Canadá; 4) Italia; 5) Liberia;

(7)
(8) **PROYECTO DE RESOLUCIÓN**

(9) El Consejo de Seguridad,

(10)
(11) *Recordando* sus resoluciones anteriores y las declaraciones de su Presidencia relativas a la
(12) situación en Liberia y África Occidental,

(13)
(14) *Acogiendo* con beneplácito el progreso constante realizado por el Gobierno de Liberia desde
(15) enero de 2006 en la reconstrucción de Liberia en beneficio de todos los liberianos, con el
(16) apoyo de la comunidad internacional,

(17)
(18) *Recordando* su decisión de no renovar las medidas mencionadas en el párrafo 10 de la
(19) resolución 1521 (2003) con respecto a los troncos y productos de madera procedentes de
(20) Liberia, y destacando que el progreso realizado por Liberia en el sector de la madera debe
(21) continuar, mediante la aplicación y la exigencia efectivas del cumplimiento de la Ley nacional
(22) de reforma forestal promulgada el 5 de octubre de 2006, así como de otras leyes nuevas
(23) relacionadas con la transparencia de los ingresos (la Ley relativa a la Iniciativa para la
(24) transparencia en las industrias extractivas de Liberia) y la resolución de los derechos sobre la
(25) tierra y la tenencia de tierras (la Ley sobre los derechos de las comunidades respecto de las
(26) tierras forestales y la Ley relativa a la Comisión de Tierras),

(27)
(28) *Recordando* su decisión de poner fin a las medidas establecidas en el párrafo 6 de la
(29) resolución 1521 (2003) en relación con los diamantes, y acogiendo con beneplácito la
(30) participación y el liderazgo del Gobierno de Liberia, en los planos regional e internacional, en
(31) el Proceso de Kimberley, y alentando al Gobierno de Liberia a que redoble su compromiso y
(32) sus esfuerzos para garantizar la eficacia del Sistema de Certificación del Proceso de
(33) Kimberley,

(34)
(35) *Destacando* la importancia que sigue teniendo la Misión de las Naciones Unidas en Liberia
(36) (UNMIL) para mejorar la seguridad en el país y ayudar al Gobierno a establecer su autoridad
(37) en todo el territorio, en particular en las regiones productoras de diamantes, madera y otros
(38) recursos naturales, así como en las zonas fronterizas,

(39)
(40) *Tomando nota* del informe final del Grupo de Expertos de las Naciones Unidas sobre Liberia,
(41) presentado de conformidad con el párrafo 9 f) de la resolución 1903 S/RES/1961 (2010) 2 10-
(42) 70004 (2009), en particular por lo que respecta a las cuestiones relacionadas con los
(43) diamantes, la madera, las sanciones selectivas, las armas y la seguridad,

(44)
(45) *Habiendo pasado revista* de las medidas impuestas de conformidad con los párrafos 2 y 4 de
(46) la resolución 1521 (2003) y el párrafo 1 de la resolución 1532 (2004) y los progresos realizados
(47) en el cumplimiento de las condiciones establecidas en el párrafo 5 de la resolución 1521



(48) (2003), y observando la cooperación del Gobierno de Liberia con la UNMIL en relación con el
(49) mercado de las armas, y habiendo determinado que los progresos realizados a tal efecto son
(50) insuficientes,

(51)

(52) *Subrayando* su determinación de prestar apoyo al Gobierno de Liberia en sus esfuerzos para
(53) cumplir las condiciones de la resolución 1521 (2003), acogiendo con beneplácito el
(54) compromiso de la Comisión de Consolidación de la Paz, y alentando a todos los interesados,
(55) incluidos los donantes, a que presten apoyo al Gobierno de Liberia en sus esfuerzos,

(56)

(57) *Reconociendo* la aplicación de las directrices del Departamento de Operaciones de
(58) Mantenimiento de la Paz sobre la cooperación y el intercambio de información entre las
(59) misiones de mantenimiento de la paz de las Naciones Unidas y los grupos de expertos de los
(60) comités de sanciones del Consejo de Seguridad,

(61)

(62) *Determinando* que, pese a los importantes progresos realizados en Liberia, la situación sigue
(63) constituyendo una amenaza para la paz internacional y la seguridad en la región,

(64)

(65) *Actuando* en virtud del Capítulo VII de la Carta de las Naciones Unidas,

(66)

(67) 1. *Decide* renovar las medidas sobre viajes impuestas en virtud del párrafo 4 de la resolución
(68) 1521 (2003) por un período de 12 meses a partir de la fecha en que se apruebe la presente
(69) resolución;

(70)

(71) 2. *Recuerda* que las medidas impuestas en virtud del párrafo 1 de la resolución 1532 (2004)
(72) continúan en vigor, observa con seria preocupación la falta de progresos por lo que respecta
(73) a la aplicación de las medidas financieras impuestas en virtud del párrafo 1 de la resolución
(74) 1532 (2004) y exige que el Gobierno de Liberia haga todos los esfuerzos necesarios para
(75) cumplir sus obligaciones;

(76)

(77) 3. *Decide* renovar por un período de 12 meses a partir de la fecha en que se apruebe la
(78) presente resolución las medidas relativas a las armas, impuestas anteriormente en virtud del
(79) párrafo 2 de la resolución 1521 (2003) y modificadas de conformidad con los párrafos 1 y 2 de
(80) la resolución 1683 (2006), el párrafo 1 b) de la resolución 1731 (2006) y los párrafos 3, 4, 5 y
(81) 6 de la resolución 1903 (2009);

(82)

(83) 4. *Confirma* nuevamente su intención de examinar al menos una vez al año las medidas
(84) establecidas en el párrafo 1 de la resolución 1532 (2004), y encomienda al Comité que, en
(85) coordinación con el Gobierno de Liberia y los Estados proponentes pertinentes y con la ayuda
(86) del Grupo de Expertos, actualice según sea necesario los motivos de acceso público por los
(87) que se han incluido las entradas en las listas relativas a la prohibición de viajar y la congelación
(88) de activos, así como las directrices del Comité;

(89)

(90) 5. *Decide* examinar las medidas anteriores a solicitud del Gobierno de Liberia una vez que el
(91) Gobierno le comunique que se han cumplido las condiciones 1521 (2003) para poner fin a las
(92) medidas y le facilite información que justifique su apreciación;

(93)

(94) 6. *Decide* prorrogar el mandato del Grupo de Expertos nombrado de conformidad con el
(95) párrafo 9 de la resolución 1903 (2009) por un nuevo período, que concluirá el 16 de diciembre
(96) de 2011, para que realice las tareas siguientes:



(97)

(98) a) Llevar a cabo dos misiones de evaluación de seguimiento en Liberia y en los Estados
(99) vecinos con el fin de investigar y preparar un informe de mitad de período y un informe final
(100) sobre la aplicación y las posibles violaciones de las medidas impuestas relativas a las armas
(101) en su forma enmendada por la resolución 1903 (2009), incluida toda información pertinente
(102) para que el Comité pueda designar a las personas descritas en el párrafo 4 a) de la resolución
(103) 1521 (2003) y el párrafo 1 de la resolución 1532 (2004), incluidas las diversas fuentes de
(104) financiación del comercio ilícito de armas, por ejemplo, los recursos naturales;

(105)

(106) b) Evaluar el efecto y la eficacia de las medidas impuestas en el párrafo 1 de la resolución
(107) 1532 (2004), en particular con respecto a los bienes del ex Presidente Charles Taylor;

(108)

(109) c) Determinar las esferas en que puede fortalecerse la capacidad de Liberia y los Estados de
(110) la región para facilitar la aplicación de las medidas impuestas en virtud del párrafo 4 de la
(111) resolución 1521 (2003) y el párrafo 1 de la resolución 1532 (2004), y hacer recomendaciones
(112) al respecto;

(113)

(114) d) En el contexto del marco jurídico que está estableciéndose en Liberia, evaluar en qué
(115) medida los recursos forestales y otros recursos naturales contribuyen a la paz, la seguridad y
(116) el desarrollo, y no a la inestabilidad, y en qué medida la legislación pertinente (la Ley nacional
(117) de reforma forestal, la Ley relativa a la Comisión de Tierras, la Ley sobre los derechos de las
(118) comunidades respecto de las tierras forestales y la Ley relativa a la Iniciativa para la
(119) transparencia en las industrias extractivas de Liberia) y otras actividades de reforma están
(120) contribuyendo a la transición, y hacer recomendaciones según proceda sobre la forma en que
(121) tales recursos naturales podrían contribuir en mayor medida al progreso del país hacia la paz
(122) sostenible y la estabilidad;

(123)

(124) e) Evaluar el cumplimiento por el Gobierno de Liberia del Sistema de Certificación del Proceso
(125) de Kimberley y coordinar con el Proceso de Kimberley la evaluación del cumplimiento;

(126)

(127) f) Presentar al Consejo, por conducto del Comité, un informe de mitad de período a más tardar
(128) el 1 de junio de 2011 y un informe final a más tardar el 1 de diciembre de 2011 sobre todas
(129) las cuestiones enunciadas en este párrafo, y proporcionar actualizaciones oficiosas al Comité
(130) según corresponda antes de dichas fechas, en particular sobre los progresos realizados en el
(131) sector de la madera desde el levantamiento en junio de 2006 de las medidas impuestas en el
(132) párrafo 10 de la resolución 1521 (2003), y en el sector de los diamantes desde el levantamiento
(133) en abril de 2007 de las medidas impuestas en el párrafo 6 de la resolución 1521 (2003);

(134)

(135) g) Cooperar activamente con otros grupos de expertos pertinentes, en particular con el grupo
(136) restablecido sobre Côte d'Ivoire en virtud del párrafo 9 de la resolución 1946 (2010) y el grupo
(137) restablecido sobre la República Democrática del Congo en virtud del párrafo 5 de la resolución
(138) 1952 (2010) con respecto a los recursos naturales;

(139)

(140) h) Cooperar activamente con el Sistema de Certificación del Proceso de Kimberley;

(141)

(142) i) Prestar asistencia al Comité en la actualización de los motivos de acceso público por los que
(143) se han incluido las entradas en las listas relativas a la prohibición de viajar y la congelación
(144) de activos;

(145)



- (146) 7. *Solicita* al Secretario General que vuelva a nombrar al Grupo de Expertos y adopte las
(147) disposiciones financieras y de seguridad que sean necesarias para apoyar la labor del Grupo;
(148)
(149) 8. *Exhorta* a todos los Estados y al Gobierno de Liberia a que cooperen plenamente con el
(150) Grupo de Expertos en todos los aspectos de su mandato;
(151)
(152) 9. *Recuerda* que la responsabilidad de controlar la circulación de armas pequeñas dentro del
(153) territorio de Liberia y entre Liberia y los Estados vecinos corresponde a las autoridades
(154) gubernamentales pertinentes según lo dispuesto en la Convención de la Comunidad
(155) Económica de los Estados de África Occidental sobre armas pequeñas y armas ligeras de
(156) 2006;
(157)
(158) 10. *Reitera* la importancia de que la UNMIL siga prestando asistencia, dentro de los límites
(159) de su capacidad y en sus zonas de despliegue, y sin perjuicio de su mandato, al Gobierno de
(160) Liberia, el Comité y el Grupo de Expertos, y de que siga realizando las tareas que le fueron
(161) encomendadas en resoluciones anteriores, incluida la resolución 1683 (2006);
(162)
(163) 11. *Insta* al Gobierno de Liberia a que cumpla las recomendaciones formuladas por el equipo
(164) de examen del Proceso de Kimberley de 2009 a fin de reforzar los controles internos de la
(165) extracción y la exportación de diamantes;
(166)
(167) 12. *Alienta* al Proceso de Kimberley a que siga cooperando con el Grupo de Expertos e
(168) informe sobre los avances logrados por Liberia en la aplicación del Sistema de Certificación
(169) del Proceso de Kimberley;
(170)
(171) 13. *Decide* seguir ocupándose activamente de la cuestión.
(172)
(173)
(174)
(175)
(176)
(177)
(178)
(179)
(180)
(181)
(182)
(183)
(184)
(185)
(186)
(187)
(188)
(189)
(190)
(191)
(192)